

## NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

Emnenr. 7

Fylke: Hordaland

Tilleggsspørsmål nr.

Herad: Vassstrand

Emne: Skar

Bygdelag: Myrdalen

Oppskr. av: Styrkaar Nystrand, Gard: Kyland

(adresse): Myrdalen, Vassstrand. G.nr. 17 Br.nr. 1

A. Merk av om oppskrifta er etter eiga røynsle.

B. Eller om den er etter andre heimelsmenn: (ta også med alder, heimstad, yrke):

## SVAR

1

Hjelpefar

2

3

4. Skar har vaare mykta til kroterfor her i dalen.

Skar var rekna for hjelpefar

5. Skar brukte me av björk raun osv. sel a alm.

Skar av furutre har ikkje vaare brukt, skar av alm og raun var halden best.

6. Ordet skyrla var om skauen raunet som  
vart bunden i hopp i smaa knippe og lagd opp  
i eldhusvagn der var han liggande til om høsten  
daa vart bruk til og elde med under baksittkella  
daa dei baka flatbrød om høsten.

7. Kim om godleiken av forskjellig tresorter

Almen gjøe,

raunen gjøe,

selja svelte,

nieren velte,

Sugg gjø merr i leg.

8. Skar fekk du, og gitt ikke sau og best. Skar vart  
ikke brukt før do li grampaa vetteren daa vun  
var kjøyrd heim. Skaret fekk dei i hopp med chøy  
Skar av older ör har ikkje vaare brukt.

- 9 Har enky høyst dei fikk mir mylk daa dei føra med skav. Men yomen vart stvare og smøret vart gulare. Har enky høyst da vart leist smak av skav.
- 10 Ein skjor bire den vider ein tek heim til huset. Hesjaveden nyttar ein skavut av til kuttera. Riise enky eins erend til skogs etter skav ved.
- 11 Riisa til skogs og hogga mark daa dei skulle hogga raun.
- 12 Raunenien vart kalla mark.
- 13 Ýrmen enky ordet marka.
- 14 Nidon dei skulle bruka til skaving og til huset vart hoggen om høsten før da kom snø og lagd i kost, og kynd hum paa snoføre om ventren. At karfolka skulle til skoks paa fastande sparta langfredag har enky vaare brukt her.
- 15 Om ventren helt ein seg inne i skova om vaaren held ein seg ute ved vedhuset eller paa laaven.
- 16 Til og skava bjørkekekubba brukar ein fjøset kollekniv til og flettja vel av nevre, sian ein almindelig bandakniv til og skava av borken. Til og skava raun og alm brukar ein eit gammalt yaasbraat som var set ut hantak paa elli eller hulla i høifelle knung den eine enden og helt den andre enden bort frå ein pin som var set ner i eit hol i ein krakk.
- 17 Vaar ein skal skava til kroteria sagar ein kubban ulag ei allen lange og ein set paa ein krakk og hult kubben i fagje og skrev med ein almindelig bandakniv. Hesjaveden set ein fast i ei breskrua med eine enden og den andre leg ein opp i ei luftgrain som er set ner i jorda. Til skaving av hesjaved har enky vaare brukt krakk. Til aa skava skarved har da vaare brukt ein lit lang krakk med at hol i som dar var set ein open ner i som var skarne eit hak i til aa halda yaasen i

18 Steng som dei sette med eine enden i galv og den andre enden mot leteren har ikje vært brukt her.

Skarvgaen kunde dei stødde mot ovnkanten eller isungekanten. Ordet skarvel tymer me ikke.

19 Når ein skyer gjukke kubba held ein handkivren med begge hender, men er det same skyppar held ein skarvgaen med eine handa og skarvheppen med den andre og dug skyppen fram og attende.

20 Skarved.

21 Namn på borken er skarv.

22 Ein skyer av store tri og av same skyppar.  
Veden ein skyer har lengd som brunnred

23 Veden me skyer kalla me skyerla. Etter veden  
saa gjukk at han maa kløyvart verdt han kalla kubbe

24 Skarvet skal vera sunt og fint, det følgde  
alltid lit vid med skarvet. Dan som kunde skarva  
hunnaste og spørreste skrei var leierte skarvaren.

25 Veden som er skarven varit mygga til bakered  
og til brunnred

26 Skarv aust her ikke brukt her no, da var blitt  
skarvet dretta før umlag 40 år sedan